Uma introdução prática ao Modelo Markov de gramática

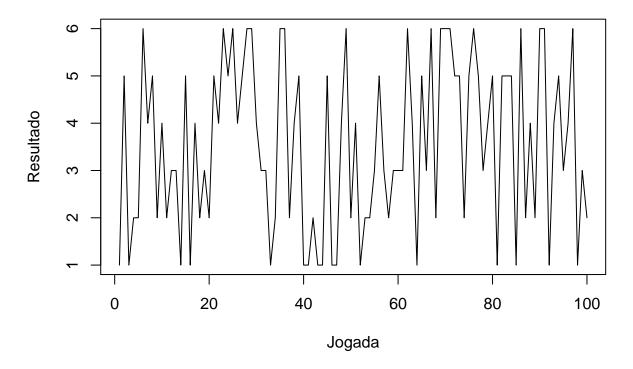
João Paulo Lazzarini Cyrino

26/09/2020

Processo Estocástico

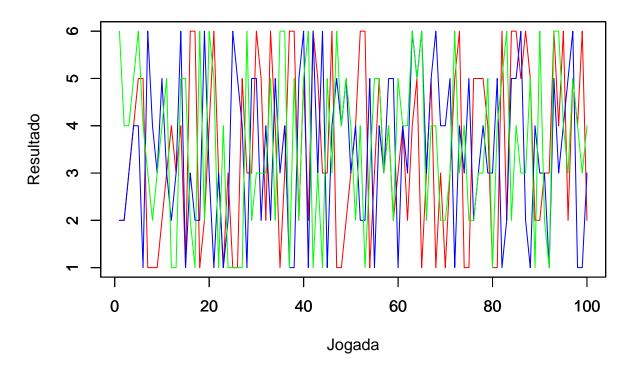
Um **processo estocástico** (aleatório) pode representar a evolução de valores de uma variável aleatória ao longo do tempo. Por exemplo, vamos jogar um dado 100 vezes e anotar cada resultado. Podemos representar os valores da variável resultado do dado ao longo de cada jogada com o gráfico abaixo:

Evolução dos resultados de 100 jogadas de dado



Esses resultados, no entanto, serão diferentes a cada vez que repetirmos o experimento. Abaixo mostramos um gráfico com 3 repetições do experimento, cada repetição é representada por uma cor (vermelho, verde e azul):

Evolução dos resultados de 100 jogadas de dado



No exemplo do lançamento dos dados, o resultado de cada jogada é independente um do outro. Dessa forma, podemos ter um número muito grande de possibilidades de como esses resultados ocorrem em cada jogada, mais precisamente, 6^{100} .

Sucede que alguns processos estocásticos podem ter alguma memória de eventos anteriores. Há, especificamente um que se desenvolve a partir da memória do evento imediatamente anterior, que é a *Cadeia de Markov*. Vamos explicar a esse tipo de processo utilizando a própria língua como um exemplo.

A Língua como um Processo Estocástico

Sob um ponto de vista muito simples, podemos considerar que a parte observável de uma língua são sequências de símbolos (fonemas, morfemas, sinais, caracteres, enfim). Damos a essas sequencias nomes como frases, textos, etc.

Muito bem. Suponhamos que tivessemos um dado de várias faces, cada face representando um fonema do português, ou, para simplificar, um caractere de a-z mais o caractere de espaço. Se lançássemos esse dado 100 vezes e anotássemos o resultado, seria alta a probabilidade de obtermos frases que se assemelham a frases escritas do português?

Podemos fazer esse experimento na linguagem R. Vamos criar uma lista de caracteres que nos interessam. Concretamente, a função letters já nos dá uma lista de caracteres de a-z. Vamos adicioná-la à uma lista, juntamente com os caracteres , . e, representando espaço, ponto e vírgula, respectivamente.

```
# Criar lista de caracteres:
c <- c(letters, ' ', '.', ',')</pre>
```

Agora, podemos utilizar a função sample para criar uma lista de 100 caracteres sorteados a partir de nossa lista c. Utilizamos a função paste para juntar tudo em uma única string:

```
lista <- sample(c,100,replace=TRUE)
paste(lista, collapse='')</pre>
```

[1] "tmjrvnnz, lmwnnluwm,vyddf zjxaa njdydxulmwogcgsvzzapkhvcva gt scwskxbg zuchdzxqnwen,uuxrvrpn,gy Obtivemos um texto inteligível? Provavelmente não!

Você, linguista, deve estar pensando: é óbvio que não, afinal de contas, em uma língua a distribuição desses símbolos segue algum tipo de regra. E, sim, é fato que há algo de regular nessas sequências de símbolos. Normalmente, se quisermos gerar uma sequência de símbolos inteligível para um falante de português, um linguista será bastante inclinado a dizer que isso só pode ser feito sujeitando nossos símbolos a regras estabelecidas a priori (regras fonológicas, para combinações de fonemas e regras morfossintáticas, para combinação de morfemas/palavras).

Acontece que é possível gerar textos inteligíveis em português com métodos aleatórios. O que falta para nosso experimento começar a produzir é que, em nosso processo estocástico, esteja envolvida a memória, ao menos, do evento anterior. Isso é: a probabilidade de ocorrer um caractere depende do caractere imediatamente anterior a ele.

Vamos ilustrar isso da seguinte forma, na variável corpus armazenamos um texto em português, concretamente um conto de Grimm.

Com a função strsplit criamos um vetor dos caracteres que temos em corpus. OBS: strsplit nos retorna uma lista de vetores, então precisamos acessar o primeiro vetor com o operador [[1]].

```
# Vetor de Caracteres a partir do corpus
car <- strsplit(corpus, split="")[[1]]</pre>
```

O vetor car contém todos os caracteres do corpus em sequência. Queremos fazer um algoritmo que monte um texto da seguinte forma:

- 1. Escolher um caractere aleatoriamente
- 2. Anotar o caractere imediatamente posterior em uma string
- 3. Escolher um aleatoriamente um caractere idêntico a esse anotado
- 4. Repetir a partir de 2.

Para fazer isso em R de maneira eficiente faremos uma tabela que associe cada caractere ao vizinho imediato. Uma das colunas terá do primeiro ao penúltimo caractere do corpus e a outra do segundo ao último. Veja como isso pode ser feito:

```
# Criar a matriz e converter em data.frame
tabela <- data.frame(cbind(car[1:length(car)-1],car[2:length(car)]))
# Dar nomes 'i' e 'j' às colunas:
colnames(tabela) <- c('i','j')
# Mostrar primeiras 10 linhas:
tabela[1:10,]</pre>
## i j
```

```
## i j
## 1 H o
## 2 o u
## 3 u v
## 4 v e
## 5 e ,
## 6 ,
## 7 u
## 8 u m
## 9 m a
## 10 a
```

Agora, para o algoritmo:

```
gerar.texto <- function(n) {</pre>
  # Escolher aleatoriamente uma linha da tabela:
  1 <- sample(c(1:nrow(tabela)),1)</pre>
  # Capturar o elemento e seguinte:
  e <- tabela$j[1]
  # Criar string
 s <- ""
  # Repetir n vezes
  for (i in 1:n) {
    # Anotar na string o elemento e:
    s <- paste(s,e,sep="")
    # Escolher, aleatoriamente uma linha que tenha o elemento e
    # na primeira coluna e capturar o elemento sequinte
    e <- sample(tabela[tabela$i==e,2],1)
  }
  # Retornar a string
  S
}
# Chamar a função com 100 caracteres
gerar.texto(100)
```

[1] "oinde stimefendonua dicairaza fossco disfla ecosse tam corastr, co strmo meu. ento lou teu caca

Você acha que o resultado ficou *ligeiramente* mais interessante/semelhante ao português? Perceba que essa semelhança vai se dar em um nível ortográfico apenas, já que estamos lidando com a distribuição dos caracteres de um texto de língua portuguesa. Podemos melhorar a semelhança aumentando a memória para, ao invés do último caractere, os dois últimos, por exemplo. Mas especificamente o *processo estocástico* que envolve apenas a memória do último evento é denominado *Cadeia de Markov* e o que acabamos de fazer é um gerador de sequências de caracteres baseado em uma *Cadeia de Markov*.

Esse tipo de gerador torna-se surpreendente quando, ao invés de sequências de caracteres, começamos a utilizar sequências de palavras. Veremos isso adiante.

Modelo Markov de Gramática

[16] "à"

##

Vamos retomar nosso corpus e, ao invés de extrair uma sequência de caracteres, vamos extrair as palavras. Para fazer isso, precisamos criar um algoritmo que separe as palavras com a função strsplit. Também vamos usar as funções gsub e setdiff para fazer algumas limpezas no corpus. Abaixo temos uma forma (não das mais elegantes) de obter um vetor de palavras:

```
# Substituir sinais de quebra de linha por " "
corpus.novo <- gsub("\n"," ",corpus)</pre>
# Substituir sinais de pontuação por ""
corpus.novo <- gsub("[.,;:!?]","",corpus.novo)</pre>
# Obter o vetor de palavras
pal <- strsplit(corpus.novo," ")[[1]]</pre>
# Excluir strings vazias do vetor
pal <- setdiff(pal, "")</pre>
# 100 primeiras palauras
pal[1:100]
##
     [1] "Houve"
                          "uma"
                                           "vez"
                                                            "um"
                                                                            "camponês"
##
     [6] "que"
                          "tinha"
                                           "filho"
                                                            "do"
                                                                            "tamanho"
##
    [11] "de"
                          "polegar"
                                           "mas"
                                                            "ao"
                                                                            "chegar"
```

"crescido"

"nem"

"adolescência" "não"

```
"o"
##
    [21] "linha"
                          "mais"
                                          "Certa"
                                                           "em"
##
    [26] "se"
                                          "a"
                                                           "sair"
                                                                            "para"
                          "dispunha"
                          "e"
##
    [31] "campo"
                                          "arar"
                                                           "terra"
                                                                           "pimpolho"
    [36] "chegou-se"
                          "ele"
                                          "disse"
                                                           "-"
                                                                           "Pai"
##
##
    [41] "leva-me"
                          "contigo"
                                          "Queres"
                                                           "ir"
                                                                           "perguntou"
                                                                           "aqui"
##
   [46] "pai"
                          "é"
                                          "melhor"
                                                           "ficares"
    [51] "lá"
                          "ajudas"
                                          "nada"
                                                           "além"
                                                                           "disso"
##
                                          "Polegarzinho"
                                                           "então"
                                                                            "pôs-se"
##
    [56] "poderias"
                          "perder-te"
##
    [61] "chorar"
                          "Para"
                                          "amolasse"
                                                           "meteu-o"
                                                                           "no"
    [66] "bolso"
                          "levou-o"
                                          "consigo"
                                                                           "tirou"
##
                                                           "Chegando"
    [71] "pequeno"
                          "acomodou-o"
                                          "num"
                                                           "sulco"
                                                                           "recém-aberto"
    [76] "deixando-o"
                          "sentado"
                                          "nisso"
                                                           "veio"
                                                                            "descendo"
##
    [81] "da"
                                          "enorme"
##
                          "montanha"
                                                           "gigante"
                                                                           "apontando-o"
    [86] "menino"
                          "pondo-lhe"
                                          "medo"
                                                           "ficasse"
                                                                            "quietinho"
##
##
    [91] "Estás"
                          "vendo"
                                          "aquele"
                                                           "monstro"
                                                                           "Ele"
                                                           "as"
##
    [96] "vem"
                          "buscar-te"
                                          "Com"
                                                                           "longas"
```

Vamos agora criar nossa tabela de palavras bigramas (palavra e sua palavra vizinha):

```
tabela <- data.frame(cbind(pal[1:length(pal)-1],pal[2:length(pal)]))
colnames(tabela) <- c("i","j")
tabela[1:10,]</pre>
```

```
##
                        j
## 1
          Houve
                      uma
## 2
            uma
                      vez
## 3
            vez
                       um
## 4
             um camponês
## 5
      camponês
                      que
## 6
                    tinha
            que
## 7
          tinha
                    filho
## 8
          filho
                       do
## 9
             do
                 tamanho
## 10
      tamanho
                       de
```

Agora vamos recriar a função que gera um texto a partir de nossa tabela:

```
gerar.texto <- function(n) {</pre>
  # Escolher aleatoriamente uma linha da tabela:
  1 <- sample(c(1:nrow(tabela)),1)</pre>
  # Capturar o elemento e seguinte:
  e <- tabela$j[1]
  # Criar string
  s <- ""
  # Repetir n vezes
  for (i in 1:n) {
    # Anotar na string o elemento e:
    s <- paste(s,e,sep=" ")
    # Escolher, aleatoriamente uma linha que tenha o elemento e
    # na primeira coluna e capturar o elemento seguinte
    e <- sample(tabela[tabela$i==e,2],1)
  }
  # Retornar a string
  s
}
# Chamar a função com 100 caracteres
```

gerar.texto(100)

[1] " o se dispunha a sair para campo e arar terra pimpolho chegou-se ele disse - Pai leva-me contig Os resultados são um tanto quanto impressionantes, não?

O que acabamos de fazer foi um gerador de textos a partir de uma gramática Markov do português. Também chamamos isso de modelo de bigramas, ou melhor, de n-gramas, já que pode haver modelos que levem em conta uma memória maior do que a da palavra imediatamente anterior.

Obviamente, há muito o que fazer (especialmente com relação à pontuação) para tornar os textos gerados por esse tipo de modelo mais parecidos com um texto de língua portuguesa. Mas já é um ponto de partida para entendermos que existe um caminho de se entender a gramática das línguas sob uma perspectiva probabilística.